

Zeitschrift: Tec21
Herausgeber: Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein
Band: 132 (2006)
Heft: 51-52: Campus

Sonstiges

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Blickfang-Design



Auf der diesjährigen Designmesse Blickfang im Kongresshaus Zürich stellten 220 Aussteller neue Möbel, Wohnaccessoires sowie Mode und Schmuck aus. Zum 10-Jahr-Jubiläum der Messe wurden die Designpreisträger der letzten Jahre mit ihren ausgezeichneten Objekten in einer Sonderschau gewürdigt. Die nächste Blickfang Zürich wird vom 23. bis 25. November 2007 wiederum im Kongresshaus stattfinden. Die Rubrik «Produkte» zeigt diesmal einige der in diesem Jahr vorgestellten Designmöbel.
www.blickfang.com

Grasgeflüster



Der Couchtisch (100×100×27 cm) der Von-Steindl-Werkstatt ist aus Ebenholz gefertigt, in der Mitte des Möbels liegt ein mit Gräsern gestaltetes Band aus Kunstharz im Holz. Die Einlegearbeiten bestehen ausschliesslich aus hochwertigen Naturmaterialien wie Blütenblättern, Rinde und Früchten. Von Hand werden die Materialien mit Kunstharz umschlossen und in das Holz der Möbel eingearbeitet. Durch die Variation von Farbe und Form der Einlegematerialien entstehen einzigartige Werkstücke. Von-Steindl-Werkstatt | A-3131 Getzersdorf 161 | www.vonsteindl.at

Gestecktes Regal



Mit einem Durchmesser von fast 2 m und einer Fachtiefe von bis zu 35 cm bietet «Big Jim» viel Platz für Bücher, Ordner und CDs. Die Grösse der Fächer variiert von 33 cm × 33 cm bis 15 cm × 25 cm. Das Stecksystem bietet in Verbindung mit Metallriegeln eine formschlüssige, werkzeuglose Arretierung. Mit einem Durchmesser von 146 cm begnügt sich die kleinere Version «Big Jim small» mit weniger Wand. Sie bietet aber dennoch ausreichend Raum für Utensilien aller Art. Ellips | D-32545 Bad Oeynhausen www.ellips.de

Holz und Stahl



Jürg Hengartner schafft in engem Dialog mit Kunden gestalterisch einmalige Möbel und Inneneinrichtungen. Die Formen der Möbel sind sehr reduziert, klar und schlicht. Funktion und hohe Qualität in jedem Detail stehen im Vordergrund. Hengartner verwendet hauptsächlich Holz für seine Möbel, teilweise auch Stahl und Stein. Der gezeigte Ess- und Arbeitstisch wurde aus Kirschbaumholz gefertigt, hat beidseitig Schubladen und steht auf einem Stahlgestell. Hengartner | 9463 Oberriet/Kobelwald | www.hengartner-info.ch

Spacecenter



Der Tisch (100×80×35 cm) von B-Form ist aus Multiplexplatten, Aluminium und Stahl gefertigt. Das Möbelstück ist aber mehr als nur ein Tisch, es hat auch zwei Fächer, die als Ablage für Zeitschriften und Bücher dienen. Durch zwei in die Tischplatte eingelegte Gläser kann von oben in die Fächer geschaut werden. Ausserdem fertigt das Unternehmen Sitzmöbel und Sideboards für den Innenbereich, Möbel für den Garten und Leuchten. B-form | 4448 Läuelfingen www.b-form.ch

Massivholz



Die Holzton GmbH fertigt Möbel und Keramikprodukte. Die Sideboards, Tische und Regale sind hochwertige Möbel aus Massivholz. Mit ihrer glatten Oberfläche und dem geradlinigen Design sind die Objekte äusserst zeitgemäss. Im Konstanzer Laden der Holzton GmbH werden neben Möbeln und Keramik auch ausgewählte Arbeiten aus den Bereichen Kunst, Design und Handwerk aus- und vorgestellt. holzton gmbh | D-78467 Konstanz www.holzton.de

Betonmöbel



Der Empfangstresen von «Beton Ware» ist aus massivem Leichtbeton gefertigt. Die Formteile sind durch eingegossene Stahlträger stabil, die Montageplatten sind als Bausatz montierbar. Das gezeigte Objekt misst 240×95×50 cm, die Front ist mit Acrylglas verkleidet. Beton Ware stellt auch Sitz- und Regalwürfel aus faserverstärktem Beton her. Diese haben eine Kantenlänge von 39 cm und können beliebig eingefärbt werden, ihre Wände sind zirka 15 mm stark. Beton Ware | D-10967 Berlin www.betonware.de

Confused



«Duine» ist ein Sitz- und Liegemöbel zum Spielen und Ruhen. Es besteht aus Einzelementen, die 30×30 cm gross sind und mit Spanngurten verbunden werden können. Designerin Elke Florián entwickelte mit ihren Kollegen Uwe Tycner und Sascha Akkermann dieses Möbel. Viele Objekte des Confused-Direction-Teams können zusammengerollt oder schnell auseinandergebaut werden. Weitere Stücke gibt es im Internet zu sehen. Confused Direction | D-26135 Oldenburg www.confused-direction.de

Pur



Piuric steht für klare, zeitlose Form. Jürg Ammann gestaltet und realisiert Räume und Möbel mit eigenem Charakter. Das Unternehmen legt Wert auf Qualität, hochwertige Materialien und eine saubere Verarbeitung bis ins Detail. Der gezeigte Slim-Chair mit Beinen aus gebürstetem Chromstahl hat einen Sitzbezug wahlweise aus Leder oder Stoff. Das klassisch-elegante Slim-Sofa hat Kufen aus Chromstahl und kann in verschiedenen Stoffen bezogen werden.

Piuric | 8037 Zürich
www.piuric.ch

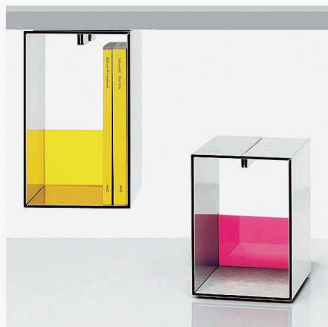
Ausdruckskraft



Schweizer Laubholzarten wie Nuss, Kirsche, Birne, Eiche, Eibe, Maulbeer und viele mehr verarbeitet das Unternehmen zu Möbeln und Einrichtungen. Möbel aus dem Alpenraum, mit Handschrift und Ausdruckskraft: «Grabe wo Du stehst und mache etwas aus den Erträgen!» Der gezeigte Kleiderschrank hat zwei Türen und eine grosse Schublade. Das Möbelstück ist aus massivem Arvenholz gefertigt. In die Front ist ein Schriftzug als Ornament gefräst.

Ramon Zangger | 7503 Samedan
www.ramonzangger.ch

Eingehängt



Blumprodukt stellt Regale, Lampen und Tablett aus Aluminium her. Die Kleinstregale «Colour-Rack» aus gebürstetem Aluminium können in grössere Möbel gehängt oder frei aufgestellt werden. Die Regale werden als flache Boards verkauft und dann selbst montiert. Die kleinen Boxen können mit den beiliegenden Industrieklebekissen an jede glatte Fläche gehängt werden. Das Colour-Rack ist für die Formate CD, Taschenbuch und Reclam-Buch erhältlich.

Blumprodukt | D-10999 Berlin
www.blumprodukt.de

Swissbau 2007



Basel 23-27|01|2007

Rund 1400 Aussteller präsentieren an der Swissbau 07 auf über 140 000 m² Ausstellungsfläche alles, was es heute zum Bauen und Renovieren braucht. Architekten, Ingenieure, Planer sowie institutionelle, professionelle und private Bauherrschaften können sich umfassend, schnell und gezielt über Neuheiten und Trends informieren. Als «Messe in der Messe» wird zudem wieder die «Metallbau 07» durchgeführt.
täglich: 9 - 18 h, letzter Tag bis 17 h
www.swissbau.ch

Lonza

Experience where it counts...

Zur Verstärkung unseres Teams im Engineering Bau + Infrastruktur suchen wir in Visp eine/n

Architekt/in

Ihre Aufgaben: Sie sind zuständig für die Planung von anspruchsvollen, komplexen Neu- und Umbau-Projekten. Sie begleiten die Projekte im Team durch sämtliche Phasen bis zur Bauvollendung und übernehmen die Funktion eines Teilprojektleiters. Sie beraten und unterstützen die Auftraggeber in bautechnischen Belangen.

Was wir von Ihnen erwarten: Sie verfügen über mindestens 3 Jahre Berufserfahrung, mit Vorteil im Bereich Chemie- und Infrastrukturbauten sowie fundierte CAD-Kenntnisse. Der Umgang mit Fachplanern, Behörden und Auftraggebern ist Ihnen vertraut. Sie sind zuverlässig, flexibel und als Teamplayer gewohnt, selbständig und ergebnisorientiert zu arbeiten.

Interessiert? Wir freuen uns Sie kennen zu lernen und erwarten gerne Ihre Unterlagen an untenstehende Adresse. Für einen ersten Kontakt steht Ihnen Anja Kimmig (Telefon +41 27 948 56 10 E-Mail: anja.kimmig@lonza.com) gerne zur Verfügung.

Über uns: Lonza ist ein in den Life Sciences tätiges Chemie- und Biotechnologie-Unternehmen mit Sitz in der Schweiz. Im Jahr 2005 hat die Lonza CHF 2.52 Milliarden Umsatz erzielt. Das Unternehmen verfügt weltweit über 23 Produktions- und F&E Standorte. 6400 Mitarbeitende widmen sich mit Leidenschaft der Aufgabe, den Kunden Lösungen anzubieten, die nachhaltigen Mehrwert schaffen. Im Bereich der Exklusivherstellung für die Pharma- und agrochemische Industrie ist Lonza führende Anbieterin von Zwischenprodukten, Wirkstoffen und Biopharmazeutika. Auf der Grundlage organisch chemischer sowie biotechnologischer Plattformen bietet das Unternehmen weitere hochwertige Produkte und Dienstleistungen an. Diese sind bestimmt für die Märkte Ernährung, Hygiene & Körperpflege, Holz- & Wasserbehandlung sowie für spezielle industrielle Applikationen. Lonza offeriert auch polymere Zwischenprodukte, Harze und Verbundwerkstoffe. Lonza ist an der Schweizer Börse SWX kotiert. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website www.lonza.com.

www.lonza.com

Exclusive Synthetika & Biopharmaceuticals - Organic Fine & Performance Chemicals - Polymer Intermediates
Lonza AG Rottenstrasse CH-3930 Visp Switzerland

tec21

ADRESSE DER REDAKTION

tec21
Staffelstrasse 12, Postfach 1267
8021 Zürich
Telefon 044 288 90 60, Fax 044 288 90 70
E-Mail tec21@tec21.ch
www.tec21.ch

REDAKTION

Lilian Pfaff (lp)
Chefredaktion
Lada Blazevic (lb)
Bildredaktion / Öffentlichkeitsarbeit
Ivo Bösch (bö)
Wettbewerbe / Architektur
Nathalie Cajacob (nc)
Redaktionsassistentin
Claudia Carle (cc)
Umwelt / Energie
Katinka Corts (co)
Architektur / Ingenieurwesen
Rahel Hartmann Schweizer (rhs)
Architektur / Städtebau
Clementine Hegner-van Rooden (cvr)
Ingenieurwesen / Statistik
Katharina Möschinger (km)
Abschlussredaktion
Aldo Rota (ar)
Bautechnik / Werkstoffe
Ruedi Weidmann (rw)
Baugeschichte

Die Redaktionsmitglieder sind direkt erreichbar unter: Familienname@tec21.ch

REDAKTION SIA-INFORMATIONEN

Generalsekretariat SIA
Selnaustrasse 16, Postfach 1884
8027 Zürich
Telefon 044 283 15 15, Fax 044 283 15 16
E-Mail: contact@sia.ch
Thomas Müller (tm)
Peter P. Schmid (pps)
Normen Telefon 061 467 85 74
Normen Fax 061 467 85 76

HERAUSGEBERIN

Verlags-AG der akademischen technischen Vereine / SEATU Société des éditions des associations techniques universitaires
Mainaustrasse 35
8008 Zürich
Telefon 044 380 21 55, Fax 044 388 99 81
E-Mail seatu@smile.ch
Rita Schiess, Verlagsleitung
Hedi Knöpfel, Assistenz

Erscheint wöchentlich, 42 Ausgaben pro Jahr
ISSN-Nr. 1424-800X, 132. Jahrgang

Nachdruck von Bild und Text, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung der Redaktion und mit genauer Quellenangabe. Für unverlangt eingesandte Beiträge haftet die Redaktion nicht.

Auflage: 10940 (WEMF-beglaubigt)

ABONNEMENTSPREISE

Jahresabonnement (42 Ausgaben)

Schweiz: Fr. 275.-
Ausland: Fr. 360.- / Euro 232.-
Studierende CH: Fr. 138.-
Studierende Ausland: Fr. 223.- / Euro 144.-
Halbjahresabonnement (21 Ausgaben)
Schweiz: Fr. 153.-
Ausland: Fr. 195.50 / Euro 126.-
Studierende CH: Fr. 76.-
Studierende Ausland: Fr. 118.50 / Euro 76.-
Schnupperabonnement (8 Ausgaben)
Schweiz: Fr. 20.-
Ausland: Fr. 32.- / Euro 21.-

Ermässigte Abonnemente für Mitglieder BSA, Usic und ETH Alumni. Weitere auf Anfrage.
Telefon 031 300 63 44

ABONNENTENDIENST

Stämpfli Publikationen AG
Postfach 8326
3001 Bern
Telefon 031 300 63 44, Fax 031 300 63 90
E-Mail abonnemente@staempfli.com

Adressänderung für SIA-Mitglieder:
mutation@sia.ch

EINZELBESTELLUNGEN

Einzelnummer (Bezug beim Abonentendienst)
Fr. 12.- / Euro 8.- (ohne Port)

tec21-Abo bestellen:

Tel. 031 300 63 44 oder
www.tec21.ch

INSERATE

KünzlerBachmann Medien AG
Postfach, 9001 St. Gallen
Telefon 071 226 92 92, Fax 071 226 92 93
E-Mail info@kbmedien.ch
www.kbmedien.ch

DRUCK

Stämpfli Publikationen AG, Bern

BEIRAT

Hans-Georg Bächtold, Liestal, Raumplanung
Heinrich Figi, Chur, Bauingenieurwesen
Markus Friedli, Frauenfeld, Architektur
Erwin Hepperle, Bubikon, öff. Recht
Roland Hürlimann, Zürich, Baurecht
Daniel Meyer, Zürich, Bauingenieurwesen
Ákos Moravánszky, Zürich, Architekturtheorie
Ulrich Pfammatter, Burgdorf, Technikgeschichte
Franz Romero, Zürich, Architektur

TRÄGERVEREINE

sia

SCHWEIZERISCHER INGENIEUR-
UND ARCHITEKTENVEREIN
www.sia.ch

tec21 ist das offizielle Publikationsorgan des SIA
Die Fachbeiträge sind Publikationen und Positionen der Autoren und der Redaktion. Die Mitteilungen des SIA befinden sich jeweils in der Rubrik «SIA».

usic

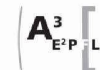
SCHWEIZERISCHE VEREINIGUNG BERATENDER INGENIEURUNTERNEHMUNGEN
www.usic-engineers.ch

ETH Alumni

DAS NETZWERK DER ABSOLVENTINNEN
UND ABSOLVENTEN DER ETH ZÜRICH
www.alumni.ethz.ch

BSA

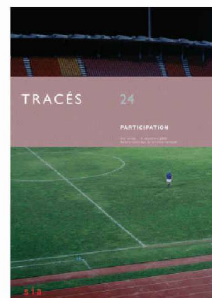
BUND SCHWEIZER ARCHITEKTEN
www.architekten-bsa.ch



ASSOCIATION DES DIPLOMÉS DE L'EPFL
<http://a3.epfl.ch>

IM GLEICHEN VERLAG ERSCHEINT:

TRACÉS
Bulletin technique de la Suisse romande
Rue de Bassenges 4, 1024 Eoublens
Tel. 021 693 20 98, Fax 021 693 20 84
E-Mail Sekretariat: fdc@revue-traces.ch
www.revue-traces.ch



TRACÉS 24 / 06
13. Dezember 2006

Participation

INTERNATIONALE FACHMESSEN FÜR ARCHITEKTUR, INNENAUSBAU, BAUERNEUERUNG UND TECHNOLOGIEN

Personal Card - So erhalten Sie Ihre persönliche Eintrittskarte zur SaieDue 2007 - schicken Sie uns einfach Ihre persönlichen Daten und Firmenadresse per Email an saiedue@on-nike.it

Ausgabe
26

SAIEDUE
2007
BolognaFiera (Italien)
13-17.03.2007
Dienstag - Samstag

Organisiert von
FEDERLEGNO-ARREDO
und FEDERLEGNO-ARREDO srl

In Zusammenarbeit mit
EDILEGNO, UNCSAAL,

 BolognaFiere

Organisationssekretariat - Auslandsbüro

O.N. ORGANIZZAZIONE NIKE SRL

Viale della Mercanzia 138 - C.P. 46

40050 Funo - Centergross (BO) - ITALIEN

Tel. + 39 051 6646624

Fax + 39 051 8659399

saiedue@on-nike.it

saiedue.it

LIVING

Saie
Due

Organisator/Bemerkungen	Zeit/Ort	Infos/Anmeldung
Messe		
Messe «Swiss plastics»	Messe Luzern. Zeigt die Kompetenzen der Schweizer Unternehmen. Sie stellt neue Produkte und Verfahren vor und führt die Marktteilnehmer zusammen	15. – 17.1.07 Messe Luzern www.messeluzern.ch/swissplastics
Messe «Bau 2007»	Intermess Dörgeloh AG. Internationale Fachmesse für Baustoffe, Bausysteme und Bauerneuerung. Präsentation neuer Produkte, Techniken und Systeme	15. – 20.1.07 Messe München, D-München www.bau-muenchen.com
Weiterbildung		
Fachveranstaltung «Umnutzungen von Hoch- und Industriebauten»	Bau und Wissen. Statische Verstärkungsmöglichkeiten für Umnutzungen, Aspekte bei Bemessungen und konstruktiven Lösungen in Abhängigkeit der Bauwerksysteme	11.1.07 9–17 h Weiterbildungszentrum TFB, Wildegg Anmeldung bis 1.1.07 unter: www.bauundwissen.ch
Kurs «Werterhaltung von Kanalisationen»	VSA. Ein hoher Stellenwert wird dem Bezug von theoretischen Grundlagen zur Planung von Werterhaltungsmassnahmen in der Praxis eingeräumt	12.1./19.1./26.1.07 8–17 h HS für Technik, Zürich Tel. 071 844 16 60 (Frau Städler)
Fachveranstaltung «Recht und Bauen – Risiken und Chancen»	Bau und Wissen. Neueste Entwicklungen im Bauvertrags- und Bauhaftpflchtrecht, Vergaberecht, Bauleitung und Haftung, Kosteninformationen und Kostenprognosen	17.1.07 Bau und Wissen, Wildegg Anmeldung bis 7.1.07 unter: www.bauundwissen.ch
Thematische Auseinandersetzung «Buchner Bründler Architekten – Tiefe Oberflächen»	SIA Winterthur. Überlagerung verschiedener Materialien und deren Wechselwirkung mit der Natur – ein Oszillieren des Baukörpers in dessen kontextuellem Umfeld	17.1.07 18 h Restaurant Strauss, Winterthur http://winterthur.sia.ch
Informationsabend «Studiengang Life Sciences»	Hochschule Wädenswil. Dozierende, Assistierende und Studierende der Studiengänge Biotechnologie, Umweltingenieurwesen und Chemie stehen bei Fragen zur Verfügung	25.1.07 18–20 h Campus Reidbach, Hochschule Wädenswil www.come-to-hsw.ch
Nachdiplomkurs «CAS – Transcultural Design India»	HSB. Nach der 17-tägigen Exkursion durch Südindien findet der 9-wöchige «Course of Advanced Studies» in Bangalore statt	1. – 8.2.07 (Exkursion), 19.2. – 19.4.07 (Workshop), Indien Anmeldung bis 1.1.07 unter: www.ahb.bfh.ch
Ausbildungskurs «Fachperson Grundstückentwässerung»	VSA. Planung, Beratung, Ausführung und Kontrolle der Grundstückentwässerung. Schwerpunkte: Zusammenhänge, Beratung auf technischer Ebene, Kontrolle und Nachführung	12. – 16.2.07 Hotel Seeblick, Emmetten Anmeldung bis 19.1.07 unter: www.vsa.ch
Fachkurs «ArcGIS im umweltrelevanten Bereich»	Institut für Umweltwissenschaften, Universität Zürich. Einblick in die Grundlagen im Umgang mit Geoinformationssystemen	15./16.3.07 Universität Zürich Irchel, Zürich Anmeldung bis 15.1.07 unter: www.unizh.ch/uwinst
Kultur		
Ausstellung «poland. icons of architecture»	BFH, polnische Botschaft. Die Ausstellung zeigt neue Tendenzen und Entwicklungen der polnischen Architektur der letzten 15 Jahre	bis 21.12. 8–20 h Pestalozzistrasse 20, Burgdorf www.ahb.bfh.ch
Podiumsdiskussion «Architecture Code Cologne»	Kölnmesse GmbH. Je ein Stararchitekt und ein Kulturschaffender treffen sich zum philosophischen Gespräch. Mit Wolf D. Prix, Luc Bondy, Lars Spuybroek u.v.m.	16.–18.1.07 Kölnmesse, D-Köln www.architecturecode.de



Vorschau

Heft Nr. 1-2/2007, 8. Januar 2007

Ivo Bösch

«Das ist kein freier Markt»

Daniela Dietsche

Formfindung für eine Membran